

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **78 (1960)**

Heft 196

PDF erstellt am: **01.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 181771. Date de dépôt: 10 mars 1960, 20 h.
Etablissements **PROMECAM** (Les Procédés Mécaniques Modernes) (Société Anonyme), 63, rue Strasbourg, Saint-Denis (Seine, France).
Marque de fabrique et de commerce.

Outils à main, machines-outils, machines à coudre et leurs organes, meules diverses; machines et appareils hydrauliques, en particulier presses pleuses hydrauliques et leurs accessoires.



N° 181772. Date de dépôt: 27 mai 1960, 11 h.
Electricité S.A. Martigny, avenue de la Gare, Martigny-Ville.
Marque de fabrique et de commerce.

Equipement électrique mobile de distribution basse tension.



Nr. 181773. Hinterlegungsdatum: 27. Juli 1960, 19 Uhr.
Préfina GmbH, Belpstrasse 45, Bern. — Handelsmarke.

Dreidimensionales Dekorations- und Verkaufsgestell.

DECOMATIC

Nr. 181774. Hinterlegungsdatum: 28. Juli 1960, 18 Uhr.
Gebrüder Dethleffs, Isny (Allgäu, Deutschland).
Fabrik- und Handelsmarke.

Nicht motorisierte Wohnwagen.

NOMAD

N° 181775. Date de dépôt: 9 juin 1960, 24 h.
Sule Incorporated, 1819 Eighth Avenue, Seattle 1, Washington (USA).
Marque de fabrique et de commerce.

Vitamines, notamment suppléments diététiques.

BELLE TEINTE

N° 181776. Date de dépôt: 20 juin 1960, 17 h.
U. S. Industries, Inc., 250 Park Avenue, New York (New York, USA).
Marque de fabrique et de commerce.

Embrayages magnétiques.

TRANSFEROBOT

N° 181777. Date de dépôt: 22 juin 1960, 17 h.
SHELL. (Switzerland), Löwenstrasse 1, «Zur Sihlporte», Zurich 1.
Marque de fabrique et de commerce.

Produits chimiques pour usages industriels; lubrifiants; huiles et graisses industrielles.

OXITEX

Nr. 181778. Hinterlegungsdatum: 23. Juni 1960, 18 Uhr.
Oskar Steffen & Cie., Wollhusen (Luzern). — Fabrik- und Handelsmarke.

Taschen mit bedruckten oder unbedruckten Papieren.

VIT-TEX

N° 181779. Date de dépôt: 28 juin 1960, 18 h.
Frédérie Reymond, avenue de Rumine 21, Lausanne.
Marque de fabrique et de commerce.

Journaux, périodiques, articles publicitaires, films, produits de parfumerie et de beauté.

Votre Miroir

N° 181780. Date de dépôt: 28 juin 1960, 18 h.
Frédérie Reymond, avenue de Rumine 21, Lausanne.
Marque de fabrique et de commerce.

Journaux, périodiques, articles publicitaires, films, produits de parfumerie et de beauté.

Club de Beauté

Nr. 181781. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1960, 17 Uhr.
Fango Company (Export-Gesellschaft für Quellenprodukte) GmbH, Fischmarktplatz 9, Rapperswil (St. Gallen). — Fabrik- und Handelsmarke.

Kosmetische Produkte, Wärmepackungen, Entfettungsmittel.

SLIMONEL

N° 181782. Date de dépôt: 15 juillet 1960, 18 h.
Importadora & Exportadora Caldas Correia Ltda., avenue Guararapes 178—1° s/124, Recife (Pernambouc, Brésil).
Marque de fabrique et de commerce.

Produits d'horlogerie.

GRÃO DUQUE

Nr. 181783. Hinterlegungsdatum: 16. Juli 1960, 11 Uhr.
Togal AG (Togal S.A.) (Togal Ltd.), Bahnhofstrasse 82, Zürich 1.
Fabrik- und Handelsmarke.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Präparate und Drogen für medizinische und hygienische Zwecke, kosmetische Präparate.

NEO-PROGAL

Nr. 181784. Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1960, 20 Uhr.
Gyr & Co., Bahnhofstrasse 76, Frauenfeld (Thurgau).
Fabrik- und Handelsmarke.

Elastische Gewebe.



Nr. 181785. Hinterlegungsdatum: 20. Juli 1960, 18 Uhr.
Carfa S.A. Fabrique de matériel technique et chimique de bureau (Carfa AG Fabrik chemisch-technischer Bureauaterialien) (Carfa S.A. Fabbrica di materiali tecnici-chimici d'ufficio) (Carfa Ltd. Manufacture of technical and chemical office-materials), Neugasse 136, Zürich 5.
Fabrik- und Handelsmarke.

Kohlenpapier.



Super
CLEAN

Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft Helvetia, St. Gallen

Aktiven

Bilanz auf 31. Dezember 1959

Passiven

	Fr.		Fr.
Wertschriften:		Eigenkapital:	
Obligationen und Pfandbriefe	19 784 972	Aktien- oder Garantiekapital	10 000 000
Aktien von Versicherungsunternehmungen	9 495 001	Reservefonds	5 000 000
Uebrigere Aktien	5 067 471	Spezialreserve	1 500 000
Uebrigere Wertschriften	1 831 326	Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Darlehen an Körperschaften	250 000	Prämienüberträge	26 069 839
Grundpfandtitel	1 834 068	Schwebende Schäden	38 309 382
Grundstücke	4 260 000	Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	3 935 886
Bardepots bei Regierungen und Verbänden	305 669	Depots aus abgegebenen Versicherungen	6 192 056
Kassabestand und Postcheckguthaben	48 958	Wertberichtigungen	906 661
Guthaben bei Banken	4 435 895	Uebrigere Passiven	313 398
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	7 004 198	Gewinn	2 000 644
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	3 507 844		
Depots aus übernommenen Versicherungen	35 325 708		
Stückzinsen und Mieten	240 253		
Uebrigere Aktiven	836 503		
Garantieverbindlichkeiten: Fr. 315 834		Garantieverbindlichkeiten: Fr. 315 834	
	94 227 866		94 227 866

St. Gallen, den 23. Juni 1960.

Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft Helvetia
Curt E. Wild. Helmsdorfer.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Einfuhrregime für Messen in Algerien und Tunesien im Jahre 1960

Schweizerische Firmen, die sich im Jahre 1960 an der Internationalen Messe Oran, dem «Salon des Arts ménagers» Alger oder der Internationalen Messe Tunis beteiligen werden und auf die Zuteilung eines Sonderkontingents Anspruch erheben, werden gebeten, sich unverzüglich, in jedem Falle vor Samstag, den 27. August 1960, bei der Schweizerischen Zentrale für Handelsförderung, Dreikönigstrasse 8, Zürich, anzumelden, unter Angabe folgender Daten:

1. Messe, an der die Beteiligung vorgesehen ist.
2. Standfläche in m², reserviert für Produkte, für welche das Kontingent begehrt wird.
3. Bezeichnung der auszustellenden Produkte.
4. Betrag des gewünschten Sonderkontingents.
5. Betrag des in den Jahren 1957, 1958 und 1959 erhaltenen und effektiv ausgenutzten Messekontingents und der damals belegten Standfläche.

196. 23. 8. 60.

Régime d'importation pour les foires algériennes et tunisiennes en 1960

Les maisons suisses qui exposeront en 1960 à la Foire Internationale d'Oran, au Salon des Arts ménagers d'Alger ou à La Foire Internationale de Tunis et qui désirent bénéficier de contingents sont priées de s'annoncer le plus tôt possible et en tout cas avant le samedi 27 août 1960 à l'Office suisse d'expansion commerciale, Dreikönigstrasse 8, Zurich, en accompagnant leurs demandes des indications suivantes:

- 1° Foire à laquelle une participation est prévue.
- 2° Surface du stand en m² réservée aux produits pour lesquels le contingent est demandé.
- 3° Dénomination des produits exposés.
- 4° Montant du contingent spécial de foire obtenu en 1957, 1958 et 1959 et effectivement utilisé; surface de stand occupée.

196. 23. 8. 60.

Ausland-Postüberweisungsdienst - Service intern. des virements postaux

Umrechnungskurs vom 23. August 1960 - Cours de conversion dès le 23 août 1960

Belgien und Luxemburg: Fr. 8.66; Dänemark: Fr. 62.85; Deutschland: Fr. 103.85; Frankreich NF: Fr. 88.40; Italien: Fr. —.70; Marokko: Fr. —.87; Niederlande: Fr. 114.85; Norwegen: Fr. 60.80; Oesterreich: Fr. 16.78; Schweden: Fr. 83.95.

Grossbritannien und Irland (Eire): 1 £ Sterl. = Fr. 12.18. Zahlungen durch Vermittlung der (par l'intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. V 600, Basel. 196. 23. 8. 60.

La balance suisse des revenus en 1959

Le supplément de «La Vie économique» consacré à la balance suisse des revenus en 1959 (fasc. N°7, juillet 1960) nous apprend que les recettes ont dépassé de 937 millions de francs ou 9% le niveau de 1958 et les dépenses de 1139 millions ou 12%. Notre balance a perdu 202 millions de francs sur l'exercice précédent qui s'était soldé par un actif de 960 millions. Le recul est surtout imputable à la balance du commerce dont le déficit s'est accru d'une année à l'autre de plus de 300 millions pour s'établir à 994 millions.

Outre les rapports habituels sur les divers secteurs de l'économie suisse, «La Vie économique» de juillet donne les résultats de l'enquête sur les salaires versés en 1959 aux ouvriers victimes d'accident. On y relève ainsi que l'indice général des gains horaires a progressé en moyenne de 2,4% depuis 1958 et d'environ 168% depuis 1939. Le même fascicule contient notamment des articles sur les vacances d'après la législation et les conventions collectives de travail, sur la statistique des véhicules à moteur au cours du premier trimestre et sur le cheptel en avril 1960.

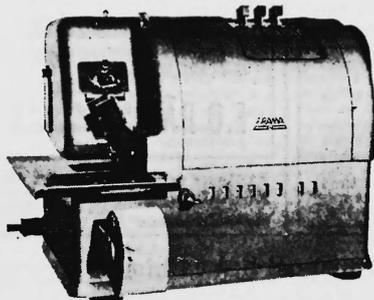
«La Vie économique» se vend au prix de 1 fr. 30 le numéro. L'abonnement annuel de 10 fr. 50 est particulièrement avantageux et part du début de l'année en cours. Les commandes sont reçues à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce à Berne, Compte de chèques postaux 111 520.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne

FRAMA Frankiermaschine

Das Postbüro im eigenen Betrieb



Vertretungen:

Addo AG., Zürich
O. Handschin, Basel
F. Görlacher, St. Gallen
J. F. Pfeiffer Bern AG.
Ch. Kuhn & Co., Biel
R. Sage, Lausanne
R. Devillard, Genève
Aurelio Ferrari, Lugano



RUDOLF JOST, Lauperswil/BE
Telephon 035/67555

Frankiermaschine

neuwertig - zu verkaufen:

1 Maschine elektrisch SAFAG Fr. 1380.—
1 Maschine Hand FRAMA Fr. 890.—

revidiert, inklusive Reklamecliché.

Anfragen an Postfach 85, Basel 10.

Ab 1. Dezember 1960 oder später zu vermieten

Geschäftslokale

In Neubau an der Höselgasse, Zürich 8, 50 m von Post Riesbach und Tram.

73 m² Büro- oder Praxisraum im Parterre, 49 oder mehr m² Magazinraum in gut trockenem Keller, Lift.

Geeignet für Handel oder stillen Beruf.
Auskunft erteilt Telephon (051) 34 33 38

Inserate im SHAB haben stets Erfolg!

